

# El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.—DOS EDICIONES

Redacción, Administración e Imprenta, Paseo de Valencia, 56, bajos, y calle de San Gregorio, núm. 231

(PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN)

FUERA DE PAMPLONA

Tres meses.	750 pesetas
Ses meses.	1.400
Nueve meses.	2.100
Doce meses.	2.800

EXTRANJERO

Tres meses.	1.175 pesetas
Ses meses.	2.350

PAGO ADELANTADO.

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES  
Teléfono número, 175

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN PARA PAMPLONA

1.25 pesetas
5.50
675

ULTRAMAR

15 pesetas.
25

PAGO ADELANTADO

que necesitan los campos de la Península para el desarrollo de la producción.

Cuando debíamos pensar en concluir la red de ferrocarriles acordonados y en construir todas las carreteras que han de dar mayor vida a las vías férreas generales en bien de la industria y del comercio.

Lo último es la voluntad del país. Lo que más urge es siempre entre nosotros lo que se aplaza.

Nada interesa menos a los gobiernos que la producción nacional.

## PUBLICACIONES

De la obra «El Cristianismo y sus Héroes», que con tanto acierto y aceptación viene publicando la casa editorial de Sr. Núñez Samper, hemos recibido los cuadernos 35 a 47, final del tomo primero, que como los anteriores contienen profusión de preciosos fotografías.

La mencionada casa acaba de abrir un establecimiento de librería en la calle de San Bernardo 34, donde además de las obras de su propiedad, encontrará el público en general, obras de todos géneros, dedicando sección especial a los libros de texto, así como a los de 1.ª enseñanza y religiosos, del mismo modo que a cuantos periódicos y revistas se publican en España y el Extranjero.

Envía por correo a todas las capitales y pueblos de España cuantos libros se le pidan, lo mismo a los señores libreros que a los particulares, acompañando su importe al pedido, cuando no tengan cuenta abierta en la citada casa.

## Estación Enotécnica de España en Cotta

### BOLETÍN SEMANAL

#### LA CRISIS VINICOLA EN FRANCIA

Esta palabra lo llena hoy todo, es de actualidad. En el Mediodía sobre todo, todas las cuestiones, incluso las de más trascendencia política y social, han desaparecido. Para el buen meridional no hay otro asunto que el vino y hasta la propiedad desaparece si el vino no tiene estima y no alcanza buenos precios. Vender las uvas excedentes a 5, 4 y 3 francos los 100 kilogramos y a 6 y 7 francos el hectolitro de vino recién elaborado, por más que proceda de los aramos, no lo ha comprendido nunca el viticultor de estas regiones.

Acostumbrados, con raras excepciones, a enagenar sus productos en buenas condiciones, calculan, y es posible que estén en lo cierto, que de continuar las cosas como hace dos años, tendrán que arrancar las viñas y dedicar las tierras a otros cultivos, no siempre fáciles ni ventajosos, dadas las circunstancias de sus terrenos y climas.

De tal estado de ánimo, de la preocupación u obsesión que a todos avasalla, del pánico terrible que se ha apoderado de los viticultores en general, ha resultado, como no podía menos de suceder, una agitación tan formidable que se pasa día sin que particulares, sociedades, ayuntamientos, diputaciones, senadores y diputados se reúnan en nutridas comisiones y unas veces amenazando y otras suplicando reclamando del Gobierno remedios heroicos que pongan a salvo la primera riqueza agrícola meridional.

Entre otras cosas, piden a los poderes públicos: 1.ª la inmediata discusión del proyecto sobre bebidas; 2.ª la desaparición de los derechos de consumo y de todas las gabelas que pesan sobre los vinos; 3.ª la abolición del privilegio de los azúcares destinados a la elaboración de piquettes; 4.ª el abaratamiento de los tres sortos; 5.ª formación de una ley que castigue severamente los fraudes en los vinos; 6.ª permitir la alcoholización hasta 12 grados y 7.ª buscar nuevos mercados para la exportación. Y por pedir, piden también algunos la rebaja de la contribución de las tierras dedicadas a viña y la supresión del presupuesto de cultivos, cuyo importe debe emplearse en la compra de vino para los armados de mar y tierra.

El Gobierno por boca de los ministros de Agricultura y de Hacienda solo ha prometido poner a discusión la reforma sobre bebidas y hasta cierto punto la desaparición del privilegio sobre los azúcares, reforzando de paso las leyes sobre falsificaciones: reformas todas, dado el malestar presente que aliviará muy poco la situación.

Como el mal, a nuestro modo de ver, proviene del exceso de producción y de la disminución del consumo, creemos que se buscarán en vano los remedios que solo se encontrarán cuando se armonice otra vez dichos dos términos. Sobran viñas ya en el Mediodía que por sí solo recolecta más de la mitad del vino de Francia y mas los años de buena cosecha. Con 60 millones y pico de hectolitros de producción, sin contar el vino artificial, y con solo 40 o 45 millones de consumo, cualquiera puede pensar lo que ha de suceder. Por mayor condenación, como acontece siempre en épocas de abundancia, los precios de los jornales, para cortar uva han ondulado este año para los hombres de 4,25 a 7 francos y para las mujeres de 2,25 a 3,50 francos por día, de modo que en algunas localidades y para ciertas clases de uvas el vino con dificultad pagará los gastos de la vendimia. Por esto no son pocos los propietarios que dejan las uvas en las cepas, ya casi podridas y desastucadas a causa de las grandes lluvias é inundaciones de la quincena última.

En tales condiciones puede calcularse el año que se espera a nuestro comercio de exportación. Si algo valiera nuestro consejo diríamos que nada envía vino, y hablamos de las clases corrientes, sin tenerlo previamente vendido. Solo así no se exponen a perder, pues cualquiera comprenderá que entre 25 o 26 francos que vale un hectolitro de vino español, sin ganar apenas nada, y 6 o 7 francos otro francés, la elección no es dudosa para el comercio.

El Director de la Estación, A. Blavia.

ladrón indio llega a tragar ocho y diez rupias a la vez.

Se necesita en ocasiones bastante heroísmo para ser ladrón.

Añadamos que la prueba ordenada por el Tribunal no dió el resultado apetecido

## Civilización fin de siglo

Las noticias que, desde hace algunos días, vienen publicando los periódicos respecto a la cuestión de China causan horror y prueban una vez más que los tiempos actuales son tan bárbaros como los más bárbaros de la antigüedad.

El corresponsal de New York Herald ha descrito los horrores cometidos por las tropas civilizadas y especialmente por los rusos, cuando los aliados entraron en Tien-Tsin, en los siguientes términos:

«Es un error—dice—suponer que la guerra en el siglo XIX difiere de la guerra en la Edad Media... En el puerto de Ta Ku, después del bombardeo de las fuertes, el buque ruso volvió a bombear a una barca llena de trabajadores chinos de las obras del puerto... Todos perecieron. Los rusos que guardaban las aldeas a lo largo de la vía férrea, dieron muerte a hombres, mujeres y niños, y alardeaban del hecho. Las fuerzas internacionales, «a excepción de los japoneses», quemaron media ciudad en Tien-Tsin, después de haberla saqueado totalmente... Los soldados de las potencias cristianas, en competencia con la hez de la población china en el saqueo de la ciudad. Olicatas y soldados se abrían paso usando de revolvers, apoderándose de lo que juzgaban de más valor.

El general Fukushima, jefe de las fuerzas japonesas, protestó ante los otros generales, manifestando que las leyes de la guerra no autorizaban el saqueo de la propiedad particular... Los japoneses se ocuparon antes que los demás aliados en recoger de las calles los muertos, en poner guardias para evitar que siguiera el pillaje y en restablecer el orden.

Estas afirmaciones son de un testigo presencial, que cita con frecuencia nombres propios de oficiales ingleses y americanos en su relato, y que con su firma suscribe la vergonzosa historia del saqueo de Tien-Tsin por los aliados.

Tiene razón ese corresponsal: no hallamos en plena Edad Media, en cuanto al predominio de la fuerza bruta sobre el derecho de que tanto se alardea, pero con una diferencia en ventos se alardea de hunos, ostrogodos, visigodos y lombardos, pues, si hemos de creer a los dos y a los otros, los bárbaros de la Edad Media, salvajes por completo, o semisalvajes, obedecían a sus propios instintos sin hipócritas alardes de humanitarismo que les era desconocido, y tralan una misión providencial, la de comunicar, savia nueva a aquella sociedad degenerada y corrompida por los vicios que ocasionaban la moliente y los vicios del imperio romano de Occidente y las repugnantes debilidades del Bijo Imperio.

Hoy, en plena época de civilización y de filantropía, pretenden velar por los derechos de la humanidad oprimida, hemos sido despojados de los derechos de nuestras posesiones de las Antillas españolas de nuestra opresión de las Filipinas que hoy gimien bajo el yugo opresor de los yankees, están muy recientes los crueles bandos del general inglés lord Roberts para acabar con la resistencia heroica de los boers que han defendido valerosamente su independencia y patentes están los actos de salvaje crueldad, y patentes testimonio de plumas carniceras que, según testimonio de plumas americanas, realizan en las Islas Filipinas que también nos han sido robadas, los soldados de la Unión.

«Triste fin de siglo el que, de este modo preparan las naciones llamadas humanitarias y civilizadoras por excelencia. Si esta es la civilización, si este es el sistema moderno de regeneración, habremos de abandonar de tal civilización, habremos de abandonar de renegar de se ción, y no podremos menos de renegar de semejantes regeneradores, pues los bárbaros mojanos son mil veces peores que los de los siglos IV y V de nuestra Era; aquellos realizaban la destrucción guiados por el ciego instinto que

conduciros al depósito a ti y a tus amigos; a no ser que....

—Acaba.

—A no ser que nos entendamos.

—Habla.

—Necesitamos dinero y os exigimos veinticinco luisas para cada uno.

—¿En asignados?

—En oro.

—¿Y crees que pagaremos? Sois siete y la cuenta sube a ciento setenta y cinco luisas.

—Si no pagas, mañana os cortará la cabeza la guillotina.

—¿Sabéis si tenemos tanto dinero?

—¡No habéis de tenerlo! Sois ricos comerciantes que venís a negociar con el hambre de los patriotas. Vengan esos luisas.

—¿Que hacemos?—preguntó Boishardy volviéndose hacia sus compañeros.—¿Pagamos?

—Sí, y en buena moneda—respondió Marcof sonriendo.

—¿No lo dije?—exclamó Bruto, en tanto que la alegría brillaba en el rostro de sus amigos.

—Sin embargo—repuso Boishardy, sin perder su sangre fría,—vamos a pagar.... pero no en dinero.

les impulsaba de un modo fatal, mientras que éstos talan, destruyen y roban a sabiendas movidos por el acalorado interés disfrazado de hipócrita humanitarismo.—P. V.

## El comercio exterior y los impuestos

Nuestro anterior artículo sobre este mismo tema, terminaba con la afirmación de que bien merecía ser estudiado en detalle y fijar la atención de los gobernantes el hecho de que mientras el comercio exterior languidece la recaudación de los tributos que lo gravan aumenta. Veamos si haciendo lo que está en nuestra mano: el detallar el hecho logramos en algo que los gobiernos se fijen en el mismo.

Puede explicarse fácilmente y se explica el alza que de un millón próximamente experimentan, en los ocho primeros meses del año actual con igual período del anterior, los derechos de importación porque se da el desdichado caso de que aun cuando la importación en general desciende, aumenta la de artículos manufacturados que son los que más pagan. Y hemos ya en presencia de un mal síntoma para la industria nacional que ha debido y debe ser estudiado por el Gobierno, pues evidencia una falta de protección para algunos artículos.

Pero con ser grave lo que acontece, lo es más el enorme aumento de los recaudados por derechos de exportación. Ya de suyo resulta absurdo el que mientras la mayoría de los países declaran libre y aún dan primas a la exportación resulte estar en España gravada con derechos, siendo como es, y nadie puede dudarlo, una de las grandes soluciones al problema económico nacional el fomento de la exportación.

Las cifras que tenemos a la vista acusan para el período a que nos venimos refiriendo una baja de veinte millones próximamente con relación al año anterior y en cambio, la recaudación aumenta desde 839.984 pesetas a 2.889.972. Claro que dentro de la baja general, aparecen en alza los artículos manufacturados, pero este mismo evidencia lo lógico de la organización tributaria que pesa más sobre lo que debería cargar menos, sobre la fabricación. Podría ser explicable el derecho de exportación sobre algunas primeras materias para favorecer su transformación en el país; pero es inaceptable sobre los artículos fabricados ya que cien veces hemos dicho y es cosa harto sabida que la exportación que en primer término favorece a un país es la de trabajo, no la de primeras materias.

En baja también aparece en las estadísticas el movimiento de la navegación, tanto por el número de buques, cuanto por su tonelaje y el total de mercaderías embarcadas y desembarcadas y en alza no obstante el impuesto de transportes marítimos, prueba evidente del vice versa de gravarse mucho la navegación en lugar de fomentarla como al país conviene y al comercio es grandemente necesario.

Quizá sea en lo único que aparece congruencia en la introducción de material de obras públicas y los derechos recaudados correspondientes al mismo; pero aun siendo así, fácilmente se alcanza que ante la necesidad de hacer obras y sobre todo ferrocarriles, deberían los derechos rebajarse, principalmente para el material que no pueda suministrar la industria nacional.

De todo lo detallado, resulta, en conclusión,

—Ya te he dicho que no queremos asignados.

—Ni yo quiero pagarte en esa moneda.

—¿Pues con qué vas a pagar?

—Con una buena noticia.

—No es moneda que pase.

—¿Quién sabe!—dijo Boishardy levantándose también.—Oye, ¿sabes los nombres de los jefes del ejército realista?

—Llevo las señas de esos bandidos en el bolsillo—respondió Bruto.

—No ignoras que se han puesto a precio sus cabezas.

—Lo sé.

—¿Cuanto da Carrier por una cabeza de jefe?

—Tres mil libras.

—¿Queréis ganarlas?

—¿Conoces algun chuan?—dijo Bruto con tono más amable.—¿Puedes entregarnoslo?

—Sí.

—¿Cuándo?

—Esta misma noche, y cerca de aquí.

—¿Como se llama?

—Boishardy.

—Si me lo entregas me contentaré con la mitad de tu rescate.

—Te contentarás con nada—añadió Marcof,—porque te entregaremos dos jefes en vez de uno.

## SIEMPRE LOS MISMOS!

Nunca nos acabamos de convencer de que los países más fuertes son los más ricos y que los más trabajadores y activos en la vida industrial y mercantil son los que desarrollan mayor prosperidad y adolecen a las mejores condiciones y los elementos necesarios para la guerra defensiva.

La guerra fué siempre cara; en los tiempos que corren representa verdadera imposibilidad para las naciones que no tienen su Hacienda en esplendor floreciente.

Después de nuestras desdichas coloniales más necesario se hace restablecer nuestro crédito, crear nuevos vendedores y dar vida a nuevos elementos de fuerzas contributivas, resulta imprescindible emplear más de lo que gastamos en aparatosas ostentaciones de poder y de una grandeza que nadie reconoce más allá de las fronteras.

Cierto que los gobiernos responden desahucadamente en este punto al carácter de la raza, siempre dominada por su ingenuo orientalismo que la inclina a buscar el progreso por cualquier camino, aun cuando llegue a conseguir el brillo falaz que tan fácilmente engaña a los distraídos y a los ciegos de vista, el brillo de los fuegos fatuos.

Aunque tenga que sacrificarse ante el brillo de las grandes y pequeñas vanidades que tantas gentes sin seso consagran su vida a su vida; porque si son muchos los que se arrodinan por los despilfarros del poder, no son pocos los que niegan a su existencia lo que es de necesidad para el bienestar de su persona.

El Estado respóndese aquí en muchos de los defectos y deformidades al carácter de la nación. No lo neguemos.

Pero suponiendo como debemos suponer que gobierna la inteligencia, los intereses que están al frente del país deben predicar con el ejemplo, y apartarse de cuanto ponga de relieve ante el mundo civilizado aquello porque más se nos censura y ridiculiza en todas partes.

El quiotismo. Y quiotismo y sólo quiotismo, habrá de aparecer a todos los extraños el afán de presentarnos en estos momentos, que de necesidad son para nosotros de recogimiento, de reconstitución del país, armados de todas armas, como si quisiéramos desafiar al mundo, cuando debíamos pensar tan solo en canalizar los ríos que deben canalizarse, en alumbrar aguas allí donde no podemos obtener de otro modo el único alimento

está en peligro. Le esperamos dos horas. El tabernero salió del aposento, lanzando una mirada recelosa.

—¿Estás contento?—preguntó Bruto dirigiéndose a Marcof.

—Sí—respondió el marino.

—¿Bebamos pues; y olvidemos el rencor.

—Bebamos.

—Y hablemos también de los negocios de la República—añadió Boishardy.

—Hablemos.

—¿Hace mucho tiempo que estás en Nantes el ciudadano de Fouqueray?

—Dos días.

—¿Es amigo de Carrier?

—Yo lo creo; ¿no lo es de Pinard?

—¿Quién es Pinard?

—¿Cómo! ¿No conocéis a Pinard? Es muy extraño.... muy chocante.

—¿Por qué? Es muy natural. Ya te he dicho que hace seis meses que faltamos de Nantes.

—Pues bien: Pinard es como si dijéramos el jefe de la compañía Marat. El y Grandmaison forman con Carrier los tres dedos de la mano, y son los que cobran los rescates.

—¿Qué rescates?

—Bien.

—¿Los que pagan los presos.

—¿Los nobles?

—No he desaherlo?

—Pedirás al centinela que llame al ciudadano Fouqueray, y le dirás que unos amigos le esperan en tu casa.

—Bien.

—Añadirás que venga esta misma noche que Bruto le espera, y que la patria

## IVONA.

El pobre tabernero dejó en la mesa lo que llevaba en las manos y se retiró sin responder. Sin embargo, al llegar a la puerta se volvió y preguntó a Bruto: —¿No necesitas nadie más?

—No.

—¿Pues voy a salir; dejaré la llave puesta en la puerta.

—Espera—dijo Bruto deteniéndole con la mano,—ya que vas a pasear te haré un rescate.

—¿Y lo cumpliré con gusto.

—¿Irás a Richeburgo. ¿Sabes dónde vive Carrier?

—No he desaherlo?

—Pedirás al centinela que llame al ciudadano Fouqueray, y le dirás que unos amigos le esperan en tu casa.

—Bien.

—Añadirás que venga esta misma noche que Bruto le espera, y que la patria

que se impone con grandísima y urgente necesidad, una radical mejora en el sistema aduanero y en todos los impuestos que gravan al comercio exterior, pues que indudablemente una de las causas de decaimiento y de consiguiente de la crisis económica que a la nación aqueja estriba precisamente en esos aumentos lógicos de la recaudación, producto del no menos lógico sistema fiscal imperante.

El congreso hispano-americano

Por mucha y grande que sea la importancia que, al próximo Congreso Hispano-Americano de Madrid, se concede, aún quizá no estará en relación con su extrema trascendencia.

Necesario, muy necesario es para los españoles y americanos apretar los lazos de raza, y urge hacerlo así, porque si ahora no se consigue, muy pronto sería tarde.

Una circunstancia providencial es la de que el Congreso de Madrid se celebre antes de la reunión de la Conferencia panamericana que en el año próximo se reunirá en Méjico.

Esta ventaja del tiempo puede salvar los intereses de la raza hispana en América; pero si el Congreso de Madrid fracasase, si de sus deliberaciones no sale fundamentada sólidamente la unión de españoles y americanos; si no se logran sean concretas convenciones o bases para estipularlas; la absorbente política de los Estados Unidos, anularía todo lo que no estuviera ligado no más que por platonismos.

De lo que en el Congreso de Madrid suceda, del éxito que tenga, depende el que la raza hispana continúe siendo algo en América ó el que su influencia desaparezca en absoluto para ser reemplazada por la yankee.

Ante esta profecía, dígame si es ó no grande la trascendencia del Congreso hispano-americano.

Temblad y obedeced!

Trece días antes de la batalla, los bravos comerán asaduras de tigre, para tener la rabia y la ferocidad de ese animal.

Doce días antes de la batalla, los bravos comerán bigudo de león, con el objeto de adquirir la intrepidez propia del rey de las selvas.

Once días antes de la batalla, los bravos comerán grasa de serpiente, para adquirir la suavidad de este reptil.

Diez días antes de la batalla, los bravos comerán miel de camaleón, a fin de cambiar de colores para engañar al enemigo.

Nueve días antes de la batalla, los bravos tomarán caldo de cocodrilo, para combatir al enemigo lo mismo en el agua que en la tierra.

Ocho días antes de la batalla, los bravos comerán solomillo de jaguar, con objeto de enardecer sus fuerzas en el combate.

Siete días antes de la batalla, los bravos comerán cabezas de milano, para poseer la vista perspicaz de este pájaro.

Seis días antes de la batalla, los bravos comerán mondongo de asno-zebra, para adquirir la voz terrible de este cuadrúpedo.

Cinco días antes de la batalla, los bravos comerán picadillo de alacranes, para que las heridas hechas al enemigo sean venenosas.

Cuatro días antes de la batalla, los bravos comerán sesos de hipopótamo, para comunicar a su piel una dureza que resista a las balas enemigas.

Tres días antes de la batalla, los bravos comerán costillas de mono, a fin de adquirir la agilidad de este cuadrúmano.

La víspera de la batalla, los bravos comerán rosbif crudo de pantera para avivar sus instintos crueles contra el enemigo.

Al amanecer del día de la batalla, los bravos tragaran veinte granos de pólvora con sangre de hiena, con el fin de tener encono para destruir los cadáveres de los enemigos.

El mandarín, jefe de los bravos, Tuan Chin, después de tanto comer, lo más prohibido será que estos bravos chinos sólo tengan ánimos para hacer la digestión tumbados panza arriba.

GACETILLAS

Todas las misas que se celebren mañana jueves, en las Iglesias de los PP. Coronistas y Redentoristas, en la Iglesia de Santo Domingo y en las cinco parroquias de esta capital, incluso la cantada que será a las once en la Iglesia parroquial de San Agustín, serán aplicadas por el eterno descanso del alma de don Afonso Golcochea, que falleció el 6 de Octubre del año pasado.

Durante la semana última se han celebrado en el cercano pueblo de Badostain ejercicios de misión dirigidos por los celosos y elocuentes jesuitas Rvds. PP. García y Garay. Llegaron estos misioneros al citado pueblo el lunes por la tarde, siendo recibidos por el celoso párroco don Serapio Gurbindo y el vecindario con repique de campanas; y aquella misma tarde se celebró el ejercicio preparatorio de la misión, la cual se ha verificado en esta forma:

Todos los días a la mañana temprano se celebraba misa, y durante ella uno de los misioneros daba a los fieles instrucción sobre los Sacramentos; a las diez los misioneros explicaban la doctrina cristiana a los niños, y por la tarde se celebraba el ejercicio principal de la misión con plática doctrinal, sermón moral, rezos y cánticos, asistiendo no solo el vecindario de Badostain sino también muchas personas de Mutilva alta y baja, Sarriguren, Olaz, Ardanaz, Tejonar, Gorralz y el caserío de Mendillorri.

El viernes hubo comunión general de los niños, el sábado fué la de las mujeres y el domingo se celebró la de los hombres, siendo todas estas muy numerosas y expectacuos edificaciones.

El domingo se celebró más tarde misa solemne y sermón que predicó uno de los misioneros, y por la tarde otro devoto ejercicio en que expuso la divina palabra el otro P. jesuita.

En la misma tarde se celebró una magnífica procesion, con varias imágenes de aquella parroquia y además varias que condujeron procesionalmente desde las suyas los habitantes de Olaz, Ardanaz y Mutilva con sus respectivos párrocos.

El repique de las campanas (reclen fundidas y magníficas), el estampido de multitud de cohetes, los pladosos cánticos y el escalante estado atmosférico contribuyeron el esplendor y belleza del acto, del cual, como de toda la misión, queda gratísimo recuerdo en Badostain y demás pueblos citados.

Nuestro corresponsal en Echalar nos dice lo siguiente, respecto á aquellas celebres palomeras:

«El resultado de la caza de tórtolas en este año, no es tan satisfactorio como en años anteriores; pues solo han aprisionado los inteligentes palomeros en la temporada que dura un mes poco más ó menos, ciento seis docenas, de tan sabrosas aves.

Están ya puestas las redes especiales para la entretenida caza de cholomas y palomas. Aunque en pequeñas proporciones, ha comenzado el paso de las primeras, como que hasta hoy llevan los palomeros cazadas catorce docenas; y de las segundas (palomas) todavía no se ven pasar más que algunas sueltas: será fácil principio pronto la pasa de estas aves torcaes, que sería una lástima, porque no se podrían cojer, sino cesa el pertinaz bochorno que reina estos días con mucha fuerza.»

Han acordado la rectificación de sus catastros los Ayuntamientos de Anué, Arano, Isaba, Mendaza, Oteiza y Tafalla.

El vigilante nocturno de la estación de Pasejos don Francisco Santos ha sido trasladado con ascenso á la de Castejón.

Se ha hecho cargo del Archivo de la Administración especial de Hacienda nuestro particular amigo don Carlos Martínez de Ubago.

A propuesta del capitán general de Aragón, se establecen guarniciones en los fuertes del «Colt de Ladrones» y «Rapitán» de la provincia de Huesca.

En la iglesia de San Nicolás se celebrará en honor de Nuestra Señora del Pilar un solemne novenario que comenzará mañana jueves á las seis y media de la tarde la novena con gozos cantados, salve y al final se rezará el Santo Rosario.

El día de la festividad de la Santísima Virgen será la comunión general á las siete de la mañana con misa rezada. A las diez en punto se celebrará una solemne función con el Santísimo Sacramento expuesto, habrá tercia y misa rezada. A continuación la misa cantada con sermón que predicará el R. P. Florencio Villela, del I. C. de Marle.

Concluida la función habrá misa rezada. Estará patente su Divina M. gestad hasta las cuatro de la tarde en que después de cantadas las completas será la novena con gozos y se reservará, cantándose el Santo Dios. Enseguida se llevará en procesión por la Iglesia la imagen de la Santísima Virgen y para concluir se cantará la salve y se rezará el Santo Rosario.

El 20 á las nueve de la mañana se celebrará el aniversario acostumbrado por los Hermanos difuntos, en cuyo día estará expuesta á la pública adoración la imagen de la Santísima Virgen.

Se gana indulgencia plenaria y remisión de todos y cada uno de sus pecados, en el día de su entrático en esta cofradía, confesando y comulgando.

También se gana indulgencia plenaria, confesando y comulgando en el día de la festividad, visitando devotamente la Iglesia de la cofradía, desde la hora de las primeras vísperas hasta ponerse el sol.

Por hilarnos en el Año Santo estas indulgencias son aplicables á las almas del purgatorio.

Los que deseen ingresar en la cofradía podrán dirigirse á la mesa que, al efecto se colocará á la puerta del templo.

Por real orden se ha dispuesto que la edad mínima exigida á los aspirantes á ingreso en el cuerpo de sobrestantes de obras públicas, se entienda de 21 años, quedando subsistente la de 35.

Escriben de Vitoria: «Procedentes de Burgos, y de regreso de la marcha de resistencia de Pamplona á Valladolid, han llegado ayer por la tarde á esta ciudad, los distinguidos oficiales del Regimiento de caballería de Almansa, señores Pina, Marín, Santoligo y Garbalens.

El excelentísimo señor Gobernador militar, general Gonzalez Tablas, acompañado de sus ayudantes y de varios oficiales del Regimiento de Ariaban, salieron á recibirlos á seis kilómetros de Vitoria.

Los expedicionarios fueron obsequiados por sus compañeros del arma con un espléndido banquete en el Hotel Quintanilla.

Ginetes y caballos han llegado en un estado inmejorable, y sin sufrir accidente alguno durante su marcha realizada.»

Se hace necesaria la presentación en las oficinas de la Comandancia de la Guardia Civil de esta provincia, de Ignacio Baquedano Urdain, licenciado de dicho cuerpo en Puerto Rico, para un asunto que le interesa.

La semana pasada giró la Junta provincial de Navarra á la Central de Derechos pasivos del Magisterio, la cantidad de 9.335,64 pesetas importe de los descuentos de los maestros del 2.º trimestre del presente año.

El «Diario Oficial del Ministerio de la Guerra» publica una Real orden, por la cual, y en vista de que el ministerio de Hacienda ha mandado que se pongan á disposición de la Ordenación de pagos de Guerra, cuatro millones de pesetas para satisfacer parte de los alcances que en sus justos abreviados resulten á favor de los generales, jefes y oficiales y tropa que pertenecieron á los disueltos ejércitos de Ultramar, se dispone la creación de una pagaduría especial para satisfacer los alcances que resulten á favor de dichos individuos. Dicha dependencia se denominará «Pagaduría de alcances de los ejércitos de Ultramar.

La Ordenación de pagos de Guerra formará un resumen general por cada ejército, y pedirá el importe con la debida separación á la Caja de la seccion de Ultramar de la Dirección de la Deuda antes del día 15 de cada mes.

La pagaduría de alcances que se crea hará la distribución por cuerpos y clases, y retirará su importe de la expresada Caja.

Para que los fondos correspondientes á cada cuerpo ó clase lleguen á su destino, se entregarán aquéllos por la pagaduría de alcances á la Caja central del ejército, que quedará así constituida, en representación general de los cuerpos y clases de los disueltos ejércitos de Ultramar para estos efectos.

La maestra de Oteiza, doña Justa Villuenda ha renunciado la escuela de niñas de dicha villa, de la que era propietaria.

Ha sido nombrada para la escuela de niñas de Jarque (Zaragoza) la maestra auxiliar de Fitero, doña Leandra Laján.

Don Martin Jimenez y Ruiz, maestro de Momentán ha sido jubilado por edad según Real orden de 2 del actual.

Nuestro amigo don Antonio Ruiz Jimenez, archivero de la Administración especial de Hacienda que ha sido, y al presente destinado á Madrid, salió ayer con dirección á la Corte, rogándonos le despidamos de todas aquellas personas de quienes no haya podido hacerlo.

Desearnos al Sr. Ruiz todo género de felicidades en su nuevo destino.

Seguimos gozando de un magnífico tiempo, con sol espléndido y temperatura agradable.

Este tiempo hace que estos días sea visitado Villava por muchos aficionados á las mesetas.

Ha salido para Madrid don Manuel Climent en compañía de su familia.

En un juicio oral celebrado ayer en la Audiencia de esta capital el procesado se llama Romualdo Fernandez, y es vecino de Barga. Da la coincidencia de que uno de los jurados, que ahora han venido á Pamplona y que están actuando, se llama lo mismo que aquél procesado, es decir, don Romualdo Fernandez; pero este señor es vecino de Estella, y en vez de tener que responder á los cargos de la justicia la ejerce formando parte del tribunal popular.

Con las nuevas disposiciones que sobre pago de las obligaciones de 1.º Enseñanza, ha dictado el señor ministro de Instrucción pública y Bellas Artes, se han retrasado los pagos de los haberes del profesorado activo, y por consecuencia de esto y de no haber ingresado los descuentos correspondientes en la Caja de la Junta Central de derechos pasivos del Magisterio, esta corporacion no ha remitido á las Juntas provinciales las consignaciones para pagar sus haberes á los maestros jubilados, viudas y huérfanos.

Esta es la causa por la que no se ha abierto el pago del trimestre finado, en la secretaria de la Junta provincial.

Procedente de San Sebastián llegaron el lunes á esta ciudad y ayer en el tren de la tarde salieron para Zaragoza con objeto de presenciar las fiestas del Pilar, la respetable señora Viuda de Aranzadi y su distinguida hija Rosario.

Por equivocación de la persona que nos dió la noticia, dijimos ayer que había sido herido por disparo de arma de fuego el juez municipal de Burguete. Es el juez de Orbalceta y por sospechas se hallan detenidos un vecino de este pueblo y dos hijos suyos.

De la Alcaldía.—Han sido denunciados dos carreteros por faltar á las Ordenanzas municipales.

—Por los guardas de campo fueron decomisadas 4 plantas de vino y 4 de vinagre que se trataba de introducir fraudulentamente.

—Fué conducido al Hospital un muchacho por haber sido maltratado por una vaca.

EL LEGITIMO PETRÓLEO GAL PARA EL PELO

Se vende en Pamplona droguería de Zoilo Perez, Zapatería 7 y señora viuda de Vidaurret, Chapieta 9, al precio de 3 y 5 pesetas frasco con esponjita. 90—6 (a)

En «El Lábaro» de Salamanca leemos lo siguiente:

«Después de brillantes ejercicios ha terminado hoy sus estudios en esta Universidad, recibiendo el grado de Licenciado en la Facultad de Derecho con la honrosa nota de sobresaliente, nuestro querido amigo y compañero de redacción D. Angel Lazzano García.»

Felicítamos á este estudioso y aventajado jó-

ven, hijo de nuestro amigo el teniente de alcalde D. Agustín Lazzano, y á su familia.

Anoche oímos de buena tinta que se han recibido impresiones muy agradables sobre el estado de las negociaciones referentes á la cuestión del impuesto del azúcar.

Lo avanzado de la hora nos impidió adquirir informes concretos.

Aspirantes á Dentistas.—Academia preparatoria para examen de dicha carrera bajo la dirección del profesor dentista señor Rojas.—Estación núm. 2 Viloria (Alava).—Aviso: Las clases empezarán el 4.º de Octubre. 30—27

Especialista en enfermedades de la matriz. Horas de consulta: de diez á doce de la mañana y de tres á seis de la tarde. Calle de las Navas de Tolosa núm. 23, piso 2.º.—Dr. Emilio Fernandez de Diego, Pamplona. 13—7

Dolores de cabeza, jaquecas y Neuralgias. Se calma en el acto con la VALEROLINA MONREAL, más eficaz que la atropina y completamente inofensiva.—Farmacia Marquina, Nueva 2. 13—14 (a)

Véase en cuarta plana LA NAVARRA AGRICOLA

Contra la DEBILIDAD y la FATIGA VINO DE BUGEAUD QUINA AMARILLA REAL CACAO - VINO GENEROSO PARIS, 5, R. Boary-14b, Principales Farmacias.

SECCION AMENA

Notas cómicas: —¿Qué tal? ¿Adelanta mucho su hija de usted en el piano? —Ya lo creo! Su maestro, que tocó ayer una pieza á cuatro manos con ella le decía: «Va usted adelantada cuatro com pasas.»

—¿Cómo va, doctor? —¡Mal! ¡Muy mal! —Pues tiene usted muy buena cara. —No es eso, hombre, no me ha entendido usted; es que todos mis clientes disfrutan una salud invidiable.

Un cazador fué citado como testigo ante el tribunal. Al advertir el juez que cuanto decía era una serie de embustes, le interrumpió con estas palabras: —Ruego al testigo que olvide por un momento su profesión y que diga solo la verdad.

Charada: Al segundo dos, respeto; dos tercias cuarta, es medida; y dos tercias cinco, semilla y planta muy conculca. Cuando vuelve de paseo mi vecino Nicolás, á cada todo que dice parece tembla la casa. La charada, que es muy fácil, la descifrará cualquier siñado que son tres letras las que forman la primera.

Solución á la anterior CON-FI-DEN-TE

Chiste ilustrado: ¡Guardie, guardie! Defenga usted á aquel caballero, que expende moneda falsa. —¿Y usted cómo lo sabe? —Porque le acabo de afanar el bolsillo. Vea usted, no hay ni una pieza buena.

ESTAFETA LOCAL

COTIZACION DE AYER PRECIOS. Valores de Navarra

Table with columns: Valores de Navarra, Antr., Ult.º. Deuda provincial al 5%, con 10% de descuento. 105. Acciones del Baztan Id. con idem. 102. Deuda municipal al 4%. 101,50. Crédito Navarro. 137. La Navarra (Villava). 167. Papelera Navarra. 147. Fabrica del Bidasoa (Vera). Id. Id. obligaciones al 5%. 108. La Vinicola (Campanas). Bainerio de Betelu. 136. Agudas de Arteta. 100. Iruña. 113,30. Azucarera (Marcilla). Azucarera (Tudela). 101. La Agrícola. 113. Electra Pamplonesa. La Vasco Navarra. 102. Sociedad Navarra de Panificación. Electra Bidasoa. La Actividad.

REGISTRO CIVIL En el Juzgado municipal de esta ciudad se hicieron ayer las siguientes inscripciones: NACIMIENTOS.—Varones 0, hembras, 0. DEFUNCIONES.—Julia Gomez, de 22 años, de Tudela; Angela Izura, de 8 días, de Pamplona; Joaquin Echauri, de 49 años, de Irurre. MATRIMONIO.—Ninguno.

EL TIEMPO Datos tomados del Servicio Agronómico del Estado: Temperatura máxima de anteayer á la sombra. 25,50. Id. mínima de ayer. 15,80. Cantidad de agua en milímetros evaporada en las 24 horas de ayer. 4,81. Los datos siguientes van expresados por la media de dos observaciones correspondientes al día de ayer. Tensión en milímetros del vapor anoso atmosférico. 14,41. Humedad relativa del aire, referida á 100. 80. Altura barométrica en milímetros. 7 050. Dirección dominante del viento Noroeste.

EN EL ALMUDI

Cotización oficial. Precios medios que rigieron ayer: Trigo 23,25 reales robor; avena 13,25; cebada 15,20; habas duras 19,90; soja 20,70; girón 17,25. Trigo vendido 12 rebos y 1 almud.

VIAJEROS Han llegado á las fondas y casas de huéspedes de esta ciudad, las personas siguientes: Don Antonio Berdejo, señora viuda de Gortari don Lino Cazarro.

CARCEL DE PAMPLONA Existencia en el día de ayer De causa pendiente. 58 Arresto mayor. 16 En expectación de march. 13 Total. 87

Boletín religioso

SANTORAL DIA 10. MIÉRCOLES.—San Francisco de Borja, confesor. Francisco, hijo de los ilustres Duques de Gandía y emparentado con los Reyes de Aragón, se inclinó desde su infancia á la práctica de la virtud. Queriendo el mundo servirle siempre entre los ambiciosos señores de sus mentidos honores, no cesaba de prodigarle empleos brillantes y títulos de distinción. Tiempo había ya que Francisco conocía los grandes obstáculos que la vanidad de la corte oponía á la perfección cristiana, y andaba meditando el modo de separarse de ellos para servir sólo á Dios, cuya idea se arraigo mucho más en él cuando habiendo abierto el estado de la Emperatriz para entregarle en Granada, un título de la comisión que se le había dado, vio su rostro completamente desfigurado por la muerte. Renunció entonces el Ducado y Marquisado en su hijo primogénito, fundó en Gandía un Colegio de la Compañía de Jesús, y, por último, ingresó en ella. Después de haber ilustrado á España y Portugal con su buen ejemplo, sus sermones y milagros, volvió á Roma, y entregó su alma al Creador en 40 de Octubre de año 1572.

También se conmemoran hoy Santos Víctor, Casio y Florencio, mártires; San Paulino, obispo; San Sabino, confesor.

Debemos ser modestos, siempre aun estando solos, pues que siempre estamos en presencia de Dios y á la vista de sus ángeles.

(CULTO) Oficio de San Francisco de Borja con rito doble de segunda clase y color blanco.

En la Catedral.—A las nueve horas menorey misa. A las tres vísperas, completas, exposición, oratorio, reserva, matines y laudes.

A las seis y media rosario de los Esclavos.

En Santo Domingo.—Cuarenta Horas. A las nueve novena rezada á Ntra. Sra. del Rosario. A las cinco de la tarde se expondrá S. D. M. y á las seis y media se hará la novena.

SERVICIO PARROQUIAL DE ENFERMOS San Saturnino.—Sr. Coadjutor, Plaza del Consejo 3, 1.º San Juan Bautista.—Sr. Coadjutor, Mercaderes 11, 3.º San Nicolás.—Sr. Coadjutor, San Gregorio 17, 2.º San Lorenzo.—Sr. Coadjutor, Casa parroquial. San Agustín.—Sr. Coadjutor, Javier 9, 3.º

SERVICIO RÁPIDO de El Eco de Navarra (Agencia Mencheta) Por teléfono PRIMERA CONFERENCIA

Madrid, 9 (6 tarde)

El cadáver de Dominguito

Esta mañana, según telegramas de Barcelona, ha sido colocado en el tren el cadáver del torero Dominguito en un féretro, que ha regalado la empresa de la plaza de toros, para su conducción á Madrid.

Acompañando al cadáver vienen el Algabeño y otros matadores de toros.

Mañana se celebrarán aquí los funerales, asistiendo no solo muchos toreros sino tambien otros muchos amigos del difunto, que nació en Madrid y tenía aquí grandes simpatías.

La Exposición de París

Con motivo del anuncio de que la Exposición de París será cerrada á principios de Noviembre, «El Fíguro» recomienda que la clausura se verifique no totalmente de una vez sino poco á poco, á fin de que los retrasados en visitarla puedan ir viendo la parte de ella que quede abierta á medida que se verifique el cierre paulatino.

Por Martinez Campos

Esta mañana se han celebrado en la Catedral honras fúnebres por el alma del general Martinez Campos, costeán todos la Mesa, el Senado, cu- yos individuos han asistido.

Tambien se han celebrado funerales en sufragio del mismo general en San Sebastian, Zaragoza, Badajoz, Sevilla y otras capitales de provincia.

Lo de Galicia

Según telegrafían de Pontevedra, se ha restablecido la normalidad en Vigo.

Los jeiteros que se refugiaron en aquella población á raíz de los re-

cientos desórdenes, han regresado á Cangeas, donde han entrado sin que les molestara nadie.

Diputación de Madrid

Antes de la sesión extraordinaria que ha de celebrar la Diputación de Madrid para constituirse entrando a formar parte de ella los interinos nombrados de Real orden, se publicaron en la "Gaceta", los cargos que iban en el expediente consabido resulten en el expediente consabido resulten contra los diputados suspensos.

Los estereros

En nueva reunión que han celebrado los estereros de Madrid declarando en huelga, han acordado continuar esta, exigiendo la reducción de la jornada de diez horas de trabajo y que no se les obligue a trabajar en horas extraordinarias, mientras haya obreros desocupados que puedan trabajar en esas horas.

De China

El ministro de China en Washington ha entregado al gobierno yankee una nota que tiene por objeto disculpar a la tardanza del emperador en regresar a Pekin y otros hechos que diferren el comienzo de las negociaciones para concertar la paz.

150 enfermos

Comunican de Palma que ha causado alarma considerable la noticia de haber caído enfermos simultáneamente gran número de soldados, el cual, según los últimos despachos, no baja de 150, todos atacados de cólico, hallándose muchos de ellos en estado grave.

De las indagaciones practicadas parece resultar que la causa de esos cólicos ha sido la intoxicación del rancho.

Los médicos trabajan asiduamente en la asistencia de los enfermos, y el capitán general, que acudió al cuartel, tan pronto se enteró del suceso, ha adoptado las medidas que el caso requería.

La peste

Telegramas de Hong-Kong dan cuenta de haber ocurrido tres casos de peste bubónica, seguidos de defunción.

Más de China

El general en jefe de las tropas expedicionarias Inglesas ha dispuesto que todas ellas excepto un regimiento, hagan sus preparativos para pasar el invierno en Pekin.

La emperatriz ha intentado formar y establecer una especie de gobierno en Tai-Yuen-Fon. Para ello ha pedido su concurso á todos los mandarines de Pekin, pero todos ellos se han excusado con pretextos diversos.

Los alemanes han encontrado en un templo budhista de Chan-Gan tres cañones de montaña con abundantes municiones, fusiles de distintos modelos, estandartes, uniformes y muchos documentos, dejados allí por las tropas de Young-Lu.

Ingleses y boers

Los boers que marcharon de Paikin al acercarse los ingleses, forman un total de cuatro á cinco mil con cuatro cañones Carcusot y 22 de menor calibre.

Los boers que están en Lorenzo Marquez, dicen que fueron llevados allí con promesas falsas; esperan volver pronto al Transwaal y amenazan con tomar las armas.

Según telegrafían de Capltown, el general Roberts partirá para Inglaterra en la última remesa de Octubre.

El corresponsal del "Daily Mail", en Trieste dice que Kruger se propone desembarcar en aquella población y dirigirse por tierra á Bruselas y á Amsterdam, probablemente por la vía alemana.

Buen provecho

Un telegrama de Sidney refiere el siguiente caso de antropofagia. En la isla del Almirante ocurrió un combate entre dos tribus, una de las cuales destruyó por completo á la otra; y, terminada la batalla, los vencedores celebraron su triunfo con un gran banquete, en el cual el plato fuerte se componía de un centenar de los vencidos.

Bolsa de Madrid

Table with financial data: BOTIZACION OFICIAL COMPARADA, Día 8/11/90. Columns include bond types and prices.

SEGUNDA CONFERENCIA

Madrid 9 (11 noche).

De Africa

Un pastor boer, que ha sido expul-

sado del Sud de Africa, afirma que la guerra durará todavía en el Transwaal y Orange, por lo menos seis meses, aunque los ingleses digan que tienen dominado todo el territorio.

Y añade que si Inglaterra decide implantar y mantener allí su soberanía sin condiciones, la guerra adquirirá carácter de perpetuidad y costará á la Gran Bretaña grandes sacrificios.

Politica inglesa

En Londres corre el rumor de que el gobierno está en crisis, causando esto gran preocupación á los liberales, porque se dice que los imperialistas están en alza.

Parece que se quiere poner á Cnamberlain en la presidencia del gobierno, al paso que otros dicen que se trata de colocarlo en el ministerio de la Guerra para que reorganice el ejército británico poniéndolo á la altura de los continentales.

De todos modos la posibilidad de que se constituya un gobierno imperialista preocupa mucho á los liberales, los cuales dicen que esa solución de la crisis tendría consecuencias de importancia no solo para Inglaterra sino para todo el mundo.

Muniesa

Se ha confirmado la noticia de que el señor Muniesa, presidente del Círculo Mercantil, ha renunciado el cargo de diputado provincial interino; y se añade que ha adoptado esa determinación por consecuencia del estado de las relaciones de dicho Círculo con el Gobierno.

Notas políticas

El señor Sivela guarda reserva de los nombramientos de personal hasta que los firme la Reina.

No tiene noticia el señor Sivela de que el señor Catalina haya dimitido (como se dice) la presidencia del Tribunal de Cuentas, por no dejarle el Gobierno en libertad para exigir responsabilidades por infracciones á la ley de sargentos; y, al decir esto, ha añadido el jefe del Gobierno que no es cierto que éste le ponga obstáculos para realizar ese propósito.

También dice el señor Sivela que el señor Molina no está en lo cierto al creer que debe renunciar el cargo de diputado provincial interino, para el cual es uno de los nombrados, por considerarlo incompatible con el de senador, que desempeña.

El señor Sivela ha visitado al antiguo embajador inglés, que ha llegado de San Sebastian.

Espanya y la R. Argentina

En telegrama que ha recibido el ministro de Estado, se anuncia que en Noviembre proximo vendrá á Madrid el gobernador de Buenos Aires, para entregar á la Reina el jarrón que construye el artista Benillure por encargo del Ayuntamiento de aquella ciudad, que acordó regalárselo á S. M. como muestra de agradecimiento por los agasajos que dispuso á los marinos argentinos, que estuvieron aquí el año pasado.

Tratados internacionales

El marqués de Aguilar de Campo presentará á las Cortes, luego que se reúnan, los tratados de propiedad literaria que ha estipulado con la República Argentina, el Ecuador, Guatemala y otros países.

También presentará el tratado de relaciones generales y extradición entre España y los Estados Unidos.

Además el Gobierno someterá á la aprobación del Parlamento la venta de las islas Cagailan y Chibutú (Filipinas) y el de limitación de los territorios del río Muni.

Navarros y vascos

Los comisionados vascos han tenido esta tarde una entrevista con el señor Allende Salazar, tratando sobre el impuesto de utilidades.

La comisión navarra estaba esperando hora para cambiar impresiones con el ministro de Hacienda sobre lo del azúcar y ha quedado citada para esta noche.

Todavía nada firme ó definitivo puede comunicarse acerca de ese asunto.

Una catástrofe

Ha ocurrido en Porcherf, según comunican de San Petersburgo. Estando reunidos en un edificio 5.000 peregrinos, se hundió una galería y quedaron 40 muertos y 20 heridos de gravedad.

Buen caudal

El diputado provincial de Madrid, señor De Blas, uno de los suspendidos, que estaba encargado de la caja de la Diputación, ha hecho entrega de aquella al designado para sustituirle en el cargo, señor Rincon.

Ingleses y boers

Por despachos recibidos del Sud de Africa se teme en Londres que los boers mandados por el general Dewet corten la comunicación entre las columnas inglesas en el Transwaal. Al propio tiempo continúa preocu-

pando al público de Londres los éxitos que con el sistema de guerrillas obtienen los boers en Orange.

Desgracias

De Toledo comunican que ha sido encontrado en el Tajo el cadáver de una mujer que fué dada de alta en el manicomio en Mayo último.

En la estación del Norte (en Madrid) ha sido arrollado por un tren un individuo llamado Vicente Rodríguez, que estaba presenciando las maniobras.

Rebaja de aranceles

El ministro de Hacienda ha recibido á una comisión del Círculo Mercantil, presidida por el señor Muniesa, la cual ha ido á solicitar la rebaja de los aranceles de impuestos.

El señor Allende Salazar ha contestado que tendrá presente esa petición para estudiar el asunto en momento oportuno.

De Roma

Según comunica el telégrafo, hoy han sido recibidos en audiencia por Su Santidad Leon XIII 300 peregrinos de Vizcaya.

TERCERA CONFERENCIA De San Sebastian

9 (11:30 noche.)

De Palacio

A las once de esta mañana han sido recibidos por la Reina el alcalde de Bilbao señor Alonso de Celada, el coronel Cirujeda y el señor Arceche.

El citado alcalde ha entregado á S. M. una fotografía de la Virgen de Begonia, que está en un papiro y que el sacerdote encargado de aquella basílica la regala como recuerdo de la reciente visita de la Corte.

También ha presentado el señor Alonso de Celada á la Reina el manto que por encargo suyo ha comprado, para regalarlo á la Virgen de Begonia.

Lo de los trenes

Procedente de Madrid ha llegado á Zumarraga y ha pasado á Irun el director de Obras públicas, señor Alzola, con encargo de presenciar las operaciones de las sacas de la correa por denuncia y estudiar el modo de evitar el retraso de los trenes.

El señor Alzola regresará á Madrid el jueves con la Corte.

Funerales

Como le anunció anoche, hoy á las once se han celebrado en la iglesia del Buen Pastor los funerales oficiales por el alma del general Martínez Campos, asistiendo todas las autoridades eclesiásticas, civiles y militares y el señor Dato, en representación del Gobierno.

Durante la función se ha celebrado en un altar lateral una misa rezada, ayudando como acólito el general Espinosa de los Monteros.

Reales decretos

La Reina ha firmado hoy los siguientes:

Uno por el cual se autoriza á la fábrica de armas de Oviedo para adquirir sin subasta el aceite y carbón mineral que necesita.

Otro en que se concede igual autorización para que la fabrica de pólvora de Granada adquiera varios artículos.

Otro concediendo la gran cruz de San Hermenegildo al general don Luis Huertas.

Menudencias

Otras noticias pensaba comunicar á V., pero, habiendo terminado el tiempo fijado para esta conferencia, las omito, porque su escasa importancia no merece pedir prórroga.

Telegramas y Telefonemas

Meeting republicano

Madrid 9 (11:50 noche.)

Se han repartido las invitaciones para el meeting republicano que se proyecta celebrar en Madrid á fines del mes corriente.

Los organizadores de ese meeting anuncian que será un acto de importancia.

Ultima hora

Los fusionistas

Madrid 10 (1 madrugada)

Un exministro fusionista ha asegurado que los liberales nombrados diputados interinos de esta provincia no aceptarán el cargo, para no favorecer al juego del Gobierno.

Dinero á préstamo

La Junta de Yerbas y Monte de la villa de Cirauqui intenta tomar á préstamo, con interés de 4 y 1/2 por 100 anual, la cantidad de 35.300 pesetas. El que le convenga facilitarla puede dirigirse al suscriptor, el cual entrará de las demás condiciones, en las que es dicha Junta desea tomar el referido capital.—El Presidente, Enrique Sanchez. 8-3

ENFERMEDADES NERVIOSAS. Curación cierta por el JARABE HENRY MURE. En Farmacia de San Esteban (Francia). Envío gratuito de un folleto muy interesante. CUIDADO CON LAS FALSIFICACIONES. Exijase el nombre de MURE.

Médico-Cirujano

Los Ayuntamientos y Junta de asociados de este valle que lo forman Echauri, Edo, Ciriza, Echerrí, Vidaurrete, Beascoain, Arraza con Ipsate, Zabala, Ubani y Otazu, tratan de proveer la vacante de Médico Cirujano titular del mismo, por dimisión del que la desempeñaba, fundada en su mal estado de salud, con la dotación anual de 500 pesetas, que cobrará en el mes de Agosto de los fondos municipales por la asistencia á 50 familias pobres que resultan en todos los pueblos del valle.

La residencia del facultativo será en Echauri. Por las familias acomodadas de contratarse con ellas el Profesor percibirá una renta que unida á la titular, compondrá sobre tres mil pesetas en trigo y pagado esto en el mes de Agosto por las comisiones que en cada pueblo se encargan de la cobranza.

Los aspirantes, que deberán ser Doctores ó Licenciados en Medicina y Cirujía, presentarán sus solicitudes acompañadas del título (ó copia legalmente autorizada) y hoja de servicios al Alcalde que suscriba dentro del plazo de 50 días, contados desde la publicación del presente en el Boletín Oficial de la provincia.

Echauri 17 de Septiembre de 1900.—El Alcalde Comisionado, José Odeiza. 2-1

Camisería 19.000

Especialidad en camisas á la medida vistas hilo desde 4 pesetas.

Camisas de franela en lana y algodón. Novedades en corbatería, modelos y dibujos última creación.

Géneros de punto, cuellos y puños de hilo, guantes, paraguas, bastones, bisutería, chalecos de gema y l. j. higiénicas.

Precios hijos marcados. 19—Pozo blanco—19 8-1

Mesa

de roble, propia para taller de planchado ó sastrería, se vende Plaza del Castillo, 8, entre-suelo. 4-1 (s)

Se compran uvas

En la bodega de don Clemente Alcalde é hijos, de la villa de Falces, se traman uvas de sequero y buena clase al precio de siete pesetas los 100 kilos; las diez arrobas á 9-58, pudiendo airtarse los precios según convenga á ambas partes. 18-1

Habitación

Se arrienda extra-muros para familia de trabajadores. Daran razón, Est. fata 13, cerrejoría. 3-1

Arriendo de hierbas

El día 15 del presente á las once se subastarán las hierbas pertenecientes á la sociedad de corralizas, bajo la postura y condiciones que se leerán en dicho acto.

Artejaona 8 de Octubre de 1900.—El presidente, Isidro Catalan. 4-1

Extravío de vaca

Del monte del Quinto Real desapareció una vaca color trigueño, edad cerca de tres años, preñada de cuatro meses. Lleva la marca E. B., las astas bien puestas. Si alguno la tiene recogida hará el favor de avisar á Carlos Azparren, vecino de Viscarrat, quien gratificará. 8-8p

Aprendiz de barbería

Se necesita uno que tenga principios de barbería, en la barbería de Pedro Moreno, Estafeta, 21. 3-2

Orfeón Pamplonés

Los que deseen ingresar en esta sociedad, pueden acudir á los locales de la misma, hasta el 10 de Octubre, inclusive, de nueve á diez y media de la noche, con el fin de sufrir el examen de voz y de música que previene el reglamento.

Los que reuniendo condiciones de voz, no tengan conocimientos musicales, los adquiriran en la casa de solfeo gratuita que hay establecida al efecto en la misma sociedad.

Pamplona 20 de Septiembre de 1900.—El Presidente, Joaquín Zubiria. x 8-8

Vinos en Ollite

Hay de existencia unos 70 á 80.000 cántaros de cileses superiores que sus propietarios lo cederán á 2 pesetas ó 2,25 el cántaro de litros 11,77.

Por más detalles dirigirse al garapitero d Ollite. 8 8

Operarios y aprendices

Se necesitan en el taller de ebanistería de la señora viuda de Bejar, Mayor, 24 y 71. 4-4 (a)

UNA ESPECIALIDAD

La Emulsión Scott es diferente de todo otro remedio

En la serie de artículos médicos que estamos publicando en los diarios, nos esforzamos en demostrar que la Emulsión Scott difiere de toda otra fórmula de aceite de hígado de bacalao que haya podido combinarse. El hecho de que la Emulsión Scott es superior á cualquiera otra fórmula de aceite de hígado de bacalao está probado sin la menor duda por sus antecedentes.

Las personas que han usado de otros remedios sin obtener beneficio alguno de ellos, al tomar la Emulsión Scott recobran completamente su salud. La razón de tales resultados está justificada y claramente indicada por los médicos, quienes saben que la Emulsión Scott es una preparación ideal. He aquí un caso de una niña en Madrid que sufría de inapetencia, pérdida de carnes y gran palidez:

Madrid 3 de Febrero de 1900.

Muy Sres. mos: Mi hija Isabel, de 6 años de edad, estaba anémica desde algún tiempo, sin ganas de comer, delgada y sumamente pálida. Ocurrioseme probar la Emulsión Scott, y gracias á Dios que así lo hice. Después de tomar solamente tres botellas, el cambio que se notaba en ella era sorprendente, como puede verse por la inclusa fotografía. Hoy, se le puede llamar niña sana, con el apetito recobrado, carnes más llenas, robusta y de buen color, todo ello debido á su excelente Emulsión, á la cual queda sumamente agradecido S. S. S.



Isabel SANCHEZ

Jose SANCHEZ.

Su casa, calle de Toledo, 416, 4.º, 3.º. La carta que precede es prueba evidente de la eficacia de la Emulsión Scott y nos congratulamos con el autor de la misma por el feliz resultado obtenido. Quien desee los mismos resultados puede obtenerlos cuidando de comprar la verdadera Emulsión Scott, con nuestra marca de fábrica—un hombre llevando un gran pescado en la espalda—impresa en la envoltura de toda botella legítima.

Un frasquito de prueba será enviado gratis á quien lo pida á D. Carlos Marés, calle de Valencia, 427, Barcelona, acompañando 75 céntimos en sellos de correo para pago de franqueo.

Materiales de construcción

Se venden puertas, ventanas, balcones, verjas de hierro, madera de pino y roble, tabla de entarimlar, baldosas, azulejos y otros materiales procedentes de las casas que se están derribando en la calle de San Francisco. También se vende leña al por mayor.

Dirigirse á Felipe Lorca. Pamplona. 3-3 (a)

Arriendo de corralizas

EN LARRAGA

El día 17 del presente, á las once de su mañana, se subastarán las corralizas de Larraga, bajo las condiciones que se hallan expuestas en la secretaría del Ayuntamiento de dicha villa.

El alcalde, Angel Garcia Diez Arizaleta. 3-3

Ultimas novedades

en papeles y sobres para cartas y en toda clase de objetos de escritorio, devocionarios, libros de comercio y cuadernos rayados etc. etc.

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta con gusto, prontitud y economía.

Especialidad en carteles, programas y billetes para espectáculos públicos.

ROMAN VELANDIA.—San Nicolás 15 y 17. 22 (a)

Advertisement for D. Manuel Romanos, Guardafrenos del ferrocarril, Falleció el día 2 de Octubre de 1900 á los 41 años de edad. R. I. P. Su esposa doña Joaquina Solano, hijos Manuel, Dolores y Bernabé; madre política doña Simona Bares; hermanas políticas Francisca y María, primos y demás interesados. SUBLICAN á sus amigos y conocidos se sirvan rogar á Dios por el eterno descanso de su alma y asistir á los funerales que en sufragio de la misma se celebrarán en la Iglesia de San Lorenzo mañana jueves, 11 del actual á las diez de su mañana, por lo que recibirán especial favor. El duelo se despiden en la Iglesia. Pamplona 10 de Octubre de 1900. No se reparten esquelas.

Advertisement for DON ALEJO GOICOECHEA, QUE FALLECIO EN PAMPLONA EL DIA 6 DE OCTUBRE DE 1899. R. I. P. Así os lo suplican sus hermanos Carmen, Angel, Joaquín y María; hermana política, tios, primos y demás parientes. TODAS las Misas que se celebren MAÑANA JUEVES 11 del corriente en las Iglesias de esta capital, incluso la cantada que se celebrará á las ONCE en la Iglesia parroquial de San Agustín serán aplicadas en sufragio del alma de dicho señor. No se reparten esquelas. Pamplona 10 de Octubre de 1900.

Almacenes frente al muelle de Mercancías. Precios reducidos y envíos rápidos.—Dionisio Berasain, calle de San Antón, núm. 70 Pamplona. 50—50

# ABONOS MINERALES

Análisis garantizados.—Primeras materias para abonos. Sulfato de amoníaco. Cloruro de Potasa, Nitrato de sosa y Superfosfatos de todas riquezas.

## Abonos minerales EL PROGRESO AGRICULTURAL

Dirección: Muro de las Escuelas 13, I. OGRÑO —43

### La Navarra Agrícola, Estafeta, 71, PAMPLONA.

El pedido que se hizo de semillas, de trigos, Rieti, Saumur, Rojo Burdeos y Rojo Escocia, está para llegar. El nuevo pedido de cereales se hará el día 15 de Octubre hasta cuya fecha admitimos los encargos, advirtiendo a los agricultores que pueden pedirnos desde un kilogramo con objeto de facilitar los ensayos. Serán servidos al precio de coste y porte.

APARATOS PARA LA AGRICULTURA de las principales casas nacionales y extranjeras. Semillas de todas clases. Primeras materias para abonos. Instrucciones.

Datos, informes y noticias referentes a Agricultura, Vinicultura, etc. etc. Dirijirse a M. ERRO y COMPANIA, Estafeta, 71, Pamplona.

### Sociedad General de Transportes marítimos á vapor DE MARSELLA

SERVICIOS DEL MES DE OCTUBRE DE 1900

LÍNEA DIRECTA PARA EL RIO DE LA PLATA

Saldrán de Barcelona directamente para Montevideo y Buenos-Aires los magníficos y rápidos vapores franceses:

el día 11 de Octubre el vapor ESPAGNE

el día 21 de Octubre el vapor FRANCE

LÍNEA PARA EL BRASIL Y RIO DE LA PLATA

Saldrá de Barcelona el día 27 de Octubre para Dakar, Rio Janeiro y Santos el grandioso y acreditado vapor francés

Nota: Se admiten pasajeros para Santiago de Chile y Valparaiso en combinación con ferrocarril

Consignatarios en Barcelona, Ripol y Compañía, Plaza de Palacio—Barcelona. En Pamplona don Ricardo Samanlego, Plaza del Castillo número 12.

### CHOCOLATES Y CAFES

(DE LA)

## COMPañIA COLONIAL

TAPIOCAS Y THÉS.

38 recompensas industriales

Depósito general, calle Mayor, números 18 y 20—MADRID

### Servicios de la Compañía Trasatlántica

Línea de Filipinas.—Trece viajes anuales, saliendo de Barcelona cada cuatro sábados, o sea: 21 de Abril, 19 de Julio, 14 de Julio, 11 de Agosto, 8 de Septiembre, 6 de Octubre, 3 de Noviembre y 1.º de Diciembre; directamente para Port-Saïd, Suez, Aden, Ceilón, Penang, Singapur, Ilo-Ilo y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental.

Línea de Cuba y Méjico.—Servicio del Norte: Servicio mensual a Veracruz, saliendo de Santander el 20 y de Coruña el 21 de cada mes, directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico, con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia.

Servicio del Mediterráneo: Servicio mensual saliendo de Barcelona el 26 y de Cádiz el 30 de cada mes directamente para New-York, Habana, Progreso y Veracruz.

Línea de Venezuela-Colombia.—Servicio mensual, saliendo de Barcelona, el 11 y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Puerto Rico, Habana, Colon, Sabanita, Puerto Cabello y la Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana.

Línea de Buenos-Aires.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 5 y de Cádiz el 7 de cada mes, directamente para Santa Cruz de

Tenerife, Montevideo y Buenos Aires. Admite pasaje y carga para Rio Janeiro, Santos, Punta Arenas (Chile), Coronel y Valparaiso.

Línea del Brasil-Pacífico.—Servicio mensual, saliendo de Liverpool el 22 de cada mes. Hace las escalas de Pauliac, Pasajes, Bilbao, Coruña, Villagarcía ó Marín, Vigo Oporto, Lisboa, saliendo el 7 de Cádiz directamente para Las Palmas, Rio Janeiro, Santos, Montevideo, Punta Arenas (Chile), Coronel y Valparaiso, admitiendo pasaje y carga para Buenos Aires; el primero con trasbordo en Cádiz al vapor de la línea de Buenos Aires, y la segunda, con trasbordo en Montevideo.

Línea de Canarias.—Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 17 de cada mes, directamente para Casablanca, Mazagan, Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife, regresando á Marsella por Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

Línea de Fernando Poo.—Servicio bimensual, saliendo de Barcelona el 25 de Diciembre de 1900 y de Cádiz el 30 de Enero de 1901 y así sucesivamente cada dos meses para Fernando Poo.

Línea de Tanger.—Salidas de Cádiz: lunes, miércoles y viernes.

Salidas de Tanger: martes jueves y sábados. Agente en Pamplona, Ricardo Samanlego.



SUCURSAL ESPAÑOLA DE LA COMPañIA INGLESA LA GRESHAM

(The Gresham Life Assurance Society Ltd.) FUNDADA EN LONDRES EN 1848 y establecida legalmente en España desde 1882

### SEGUROS SOBRE LA VIDA Y RENTAS VITALICIAS

OLIZAS INDISPUTABLES BENEFICIOS CAPITALIZADOS PRIMAS MUY MODERADAS

Con la participación en el 90 por 100 de los beneficios, los Asegurados en esta Compañía gozan de todas las ventajas que les podría ofrecer una Sociedad mutua sin estar sujetos á sus responsabilidades.

LA GRESHAM tiene constituido el depósito exigido por las leyes fiscales vigentes como garantía para sus Asegurados en España.

SUCURSAL ESPAÑOLA Calle de Alcalá, 23 dupl.—MADRID Banquero en Navarra, don Eustaquio Olaso; Inspector en Navarra, don Cándido Manterola.

**TÓNICO-GENITALES DEL DOCTOR MORLES**

Célebres pilóloras para la completa y segura curación de la Impotencia, Debilidad, Espermatofilia y Estenidad.

Constituyen 50 años de éxito y son el asombro de los enfermos que las emplean. Principales boticas á 50 reales cada una, y se admiten por correo á todas partes.—Dr. Morles, Carretas, núm. 33 Madrid. En Pamplona, farmacia de J. Valencia.

**Vapores-correos para Montevideo y Buenos-Aires.**

Con salidas de los puertos de Pasajes, Barcelona y Burdeos. Para cargas, comisiones y giros dirigirse á Domingo Apóstegui plaza del Castillo, 58, 2.º Pamplona. Casa en Buenos Aires, calle de Lima, núm. 566

**Mensajerías marítimas DE BURDEOS**

Agencia de vapores fundada el año 1867 Facilita pasajes para Montevideo, Buenos Aires y otros puertos de América. No tomar boletos sin consultar los precios á Francisco Saratola, de Tolosa, calle Correo, número 17, Gulpúscua. 50—10

**La Industrial**

23—Mercaderes—23

Porta-paraguas, porta-macetas, etageres de salón, bufettes, cómodas última novedad, paragueros, artículos de gran lujo y economía.

Gran surtido en camas de hierro y madera, sillas, espejos, etc., etc.

Los jergones sobre medida se entregan á las cuatro horas de encargados.

No confundirse, 23, Mercaderes 23, junto á la otería del señor Rodríguez. 78—46

**Banco Vitalicio DE ESPAÑA**

COMPañIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA Junta de Gobierno

Presidente, Excmo. Sr. Marqués Couillas

Dará explicación es y detalles el Delegado en Navarra D. SEBASTIAN GASTEARENA, Plaza del Castillo, 36, Pamplona. 100—80

**HARINA LACTEADA NESTLE**

ALIMENTO COMPLETO PARA NIÑOS Y PERSONAS DEBILITADAS

DEPOSITO GENERAL - Srta Vinda de RAFAEL ROMERO JEREZ

**GOTA LICOR DEL DR. LAVILLE**

REUMATISMOS

CLIN Y GOMAR - PARIS EN TODAS LAS FARMACIAS.

**UNGÜENTO ENCARNADO MÈRE**

UNICO remedio que reemplaza verdaderamente al fuego. Cura rápida y segura de las coxeras, alcances, esguinces, ragiones, infiltraciones y derrames articulares, corvazas, sobrehuosos y esparravanes.

Efectos graduados á voluntad. No deja cicatrices indelebles. Sirve para todos los animales domésticos, caballos, mulos, etc.

EMBROCACION MÈRE EL TESORO DEL SPORTSMAN

Linimento revulsivo sin igual para robustecer las piernas de los caballos. Depósito en todas las droguerías y farmacias importantes, donde se entregarán unos libritos que contienen informes interesantísimos. De venta en la farmacia del Dr. Martínez de la Peña.

**LA CATALANA**

SEGUROS CONTRA INCENDIOS A PRIMA FIJA

Capital y reservas: 50.000.000

Director gerente: D. Fernando de Delás, exdiputado á Cortes, Abogado y Proprietario

Siniestros pagados hasta 31 de Diciembre de 1899: 4.413 valor en pesetas 5.808.343,44

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1899: 550.741.843,06

Esta gran compañía que tiene asegurados 102 edificios á la Excmo. Diputación de Navarra además participación en los seguros del Palacio, Instituto, Hospital y de exposiciones, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social íntegro y todas las reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros, se dedica tan solo y exclusivamente al seguro contra incendios, á cuyo ramo destina por consecuencia, todos sus fondos.

La prosperidad de LA CATALANA es muy afortunadamente reconocida por el reparte anual de dividendos activos de consideración que hace á los accionistas. Sus oficinas centrales están en Barcelona, Dormitorio de San Francisco, núm. 5 principal y la comisión principal de Navarra en Pamplona, Plaza del Castillo, núm. 36, 5.º donde se admiten seguros á prima fija.—El comisionado principal Sebastian Gastearena y Gastearena.

**PARA ENFERMEDADES URINARIAS SANDALO PIZA**

MIL PESETAS al que presente CAPSULAS de SANDALO mejores que las del doctor Piza de Barcelona, y que, curen más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias. Premiado con medallas de oro en la Exposición de Barcelona, 1888 y Gran Concurso de París 1889. Veintidós años de éxito creciente. Únicas aprobadas y recomendadas por las Reales Academias de Barcelona y Mallorca: varias corporaciones científicas y renombrados prácticos diariamente prescriben, reconocen donde ventajas sobre todos sus similares. Frasco 14 reales.—Farmacia del doctor Piza, Plaza del Pinar, 6, Barcelona, y principales de España y América. Se remiten por correo anticipado su valor.—Sinceridad de las intenciones.

**SOLUCION PAUTAUBERGE**

al Clorhidro-Fosfato de Cal Oxeosotado

El remedio más eficaz para curar: las ENFERMEDADES DEL PECHO, las TOSES RECIENTES Y ANTIGUAS, las BRONQUITIS CRÓNICAS

L. PAUTAUBERGE, 29, Rue Jules César, París y las PRINCIPALES BOTICAS.

**Campos Elíseos de Lérida**

Director Propietario: DON FRANCISCO VIDAL Y CODINA

Comisario de Agricultura, Industria y Comercio de la provincia de Lérida

CULTIVOS EN GRANDE ESCALA PARA LA EXPORTACION

Arboles frutales de todas clases, los más superiores y nuevos que en España se conocen

Arboles maderables, de paseo y de adorno. Plantas de jardinería

**Vides americanas**

Grandes existencias de Estacas y Barbados de las especies y variedades más acreditadas por su resistencia á la filoxera y á la clorosa.

Con las plantas que esta casa ofrece, puede verificarse la reconstrucción con todas las seguridades de éxito, en cualquiera de los terrenos y zonas donde la vid europea se cultiva.

Magnífica colección de injertos para elaboración de vino de uva de mesa y de emburque, especialmente «Ohanes», de absoluta autenticidad.

SEMILLAS de toda clase de flores, hortalizas y plantas forrajeras

CEREALES DE GRAN RENDIMIENTO

Se enviarán Catálogos especiales de precios corrientes de este año gratis por el correo á quien los pida. 3 p s

**PAPEL FAYARD Y BLAYN**

El más eficaz para curar IRRITACIONES del PECHO, RESPIRADOS DOLOROSOS, REUMATISMOS, LUMBAGOS, HERIDAS, LLAGAS, Tobillos, CALLOS, OJOS de POLLO.—Se halla en todas las Farmacias.

**CATARROS**

DENGUE, TRANCAZO, INFLUENZA, GRIPPE y Afecciones de los BRONQUIOS, PULMONES Y LARINGE

**CÁPSULAS DE TERPINOL ADRIAN**

De venta en la Farmacia de don Valentín Marquina, calle de Bolserías, núm. 8 y Nueva I, y en todas las Farmacias de la capital.

**L'UNION** Fundada en 182

COMPañIA ANONIMA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Establecida en París 15, rue de la Banque

RECONOCIDA EN ESPAÑA POR REAL ORDEN Y SOMETIDA A SU LEGISLACION

Garantías de la Compañía en 31 de Diciembre de 1898

Capital social.	Frances	10.000.000
Reservas.		11.408.000
Primas á recibirl.		81.647.540
Total de garantías		103.055.540

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1898. Frances 17.994.014.193

Siniestros pagados desde el origen de la Compañía. 240.000.000

Esta gran Compañía es la que mayor cartera posee de cuantas de su clase operan en España. Asegura contra el incendio, el rayo y la explosión el vapor, del gas, de la dinamita y demás explosivos, toda clase de propiedades, muebles é inmuebles: garantiza, también á los propietarios la pérdida de alquileres en caso de siniestro.

Las setenta y tres años de antigüedad de esta Compañía, su importantísimo capital y la suma que lleva pagada por siniestros, la recomiendan con preferencia al favor del público.

Director en Pamplona, PEDRO RIEZU, calle Nueva, 20, piso 5.º